

Mia Lipca Roku Pańskiego MDCXXVIII Janowiana
Krolestwa naszych Polskie & Li: Szwedz: xxxv Roku
Sigmundus Rex Stanhus Svedeki

Wzrad Podczastwa Wolynskiego, Wro-
dzonemu Adamowi Kisielowi
z Brusitowa, dany

Zygmunt M z łaski, Bozery & pa O zrazymuemy & pa Godnem
bydz łaski, & dobroczynnosci naszej krolewskiej, rozumiemy tydz, kto-
ryz z starozytney & dzielem rycerskim wziętey familiiy w-
tey konomie się urodzisz, na tym staranie swe zasadzaj, aby
nie tylko ozdoby szkodliwym smydz, ale zatrzyminali, ale cesz się
własna cnota, & rycerskiem u nas, & szpety zasługami, na
tym większe ozdoby, & sławę sobie zarabia. Gdyż z tym &
cnotą, bez ozdoby mieszczama, & wiek się uszydz, do wspomian-
tych dzieł pobudza. Za czym, gosc Wrodzony Adam Kisiel,
z Brusitowa, takim się po ten wszystkie czas, rako do szub

Cyryl

Wład Podczastwa Wołyńskiego, Wro-
dzonemu Adamowi Kisielowi
z Brusitowa, dany

Zygmunt M z łaski, Bożey Jm. O zrazymuemy z Jm. Godnem
byd łaski, y dobroczynności naszej Krolewnicy, rozumiemy tyś, ko-
ry z starożytney y dziełem rycerskim wziętey familii, w
tey komnie się urodzisz, natym staranie swe zakładasz, aby
nie tylko ozdoby szlachy, ale i zachowywać, ale też przy
własną cnotę y rycerskiemi u nas, y szpety, zasługami, na
tym większe ozdoby y sławę sobie zarabiał. Gdyś z tym y
cnotą, bez ozdoby nie zostawa, y wiek się uszyć, do wspomni-
tych dzieł pobudza. Za tym, yś Wrodzony Adam Kisiel,
z Brusitowa, takim się po ten wszystkie czas, rako do szlach

O zrazymuemy

Ogórzny spósobny byz mogl rakosie Synomi Coronema, cato sic
 Górzny, y dostorekno Marekate naszego, mierzicemu godzi,
 w stawid fluzera, byz rozumiemy, aby za podamajacem sie okazi
 ami, także nasze Laska oznamat. Wsich bonia Expediend.
 Chocemy, ak osobliwie w Mobskey, przeciwno Nieprzyjacielom
 Krzyza Smitte, y terazniejszej Ruskiej, nie tylko dziełowic ry-
 cerska, ale też domage Lotmistra w sprawach wojennych wie-
 giego, z wyzna zdrowia swego, y dostatkow swych, meżnie y
 statecznie oswiadczat. Abyśmy go tedy, do dalszych nadziej
 y Lepiej postug tym odatniejszym wozynki, wakuacy na
 ten czas Urząd Łodziafwa Wołyńskiego, po śmierci Ordo-
 rego Jana Wylerzynskiego, onemu wyferowac przykazy, i;
 kody tym listem nadzym, do Zymota tego, albo póki znawemiej-
 szego forma godwoju, Laski naszey nie dostapi, cze wsdzy-
 tkami przytkami, przydatkami, od tego Urzędu wedle pra-
 wa, y zmyozani nakazami, conferujemy, o do wiadomości
 tyed, ktorym to nalezy, i manowicie Dygnitarzom, Urzędni-
 kom, y wsdzytkim Lwowskiego Staru ludu wojenodztwa

Wołyński

Dława...
 edz...
 Karol...
 Wolynskiego, Wro-
 K...
 my
 niemy...
 y, rozuminy...
 zięty...
 re zapadamy, aby
 minali, ak...
 cy zasługami, na
 G...
 yed, do...
 Dam...
 as, jako do...
 G...

Ogórzny sposobny bydz mogt, rakosze Synowi Koronnemu, catosci
 Górzny, y dostawestwu Narestatu naszego, miarzącemu godzi;
 w stawid, stawozna bydz rozumieiny, aby za podawaiacem sie okazi;
 ami, taksze nasze Lanską oznamat. Wsih bomein Capeditrad.
 Woiennych, ak osobliwie w Molskiej, przecimko Nieprzyiacielom
 Krzyza Smitte, y terazniejszej Pruskiej, nie tylko dziebnosci ry;
 cerska, ak teoz dowage Lotmistra w sprawach Woiennych wie;
 giego, z wyzna Zdrowia swego, y dostatkow swych, mezmie y
 faterznie osmiadza. Abyśmy go tedy, do dalszych nadyed
 y Rzeczy postug tym oddotneyszym wozymki, wakuicy na
 ten czas Wzraz, Lodzastwa Wolynskiego, po smierci Wrodo;
 rego Jana Wykczynskiego, onemu wyferowac myshlimy, ia;
 kody tym listem nadyem, do Zymota jego, albo polki znawczey;
 szego stopnia godnosia, z laski naszey nie dostapi, cze w szty;
 chemi przytkami, prarygatiwami, do tego Wzreda wedle pra;
 wa, y zmyozai nakazyemi, conferuemy, o do wyradomosci
 tyed, ktorzym to nalezy, i manowicie Dygnitarzom, Wzredni;
 kom, y w sztychielu Sycerskiego Stana ludu Woiemodstwa
 Wolynskie

Wolynkie przyrodzacz, dczemy miec q rozkazujemy aby pomie;
miony przyrodzony Adam Kisiel, za prawdziwego zrem Wolyni-
stus Lodowaszeq byt mamy, q przy cmeyscu pra rogatimad
q przynaleznosuad, tena przedomi twozyced, cale zachowa
ny. Dla laski naszej. Naco dla lepszeq cwarq gra
Dan q Warszawa dnia XXI Mca Lipca Roku Dan
Luceq MDLXXXVIII. Lawrowana Krolefna
szku Polske XXXXI Szwedzkie XXXV Roku
Sigmundus Rex Stan Svedzki.

Bona post mortem cuiusdam Kwiat-
kowski, Generoso Petro Zeronski Pin-
cerna Curia Reoni, Et Cancellaria
ria Regenti, iure caduco
dantur.

Sigmundus III^{us} Rex Suedic^{us} Quia nos bona omnia mobi-
lia et immobilia, summasq^{ue} pecunias, sine parat sine aliqua
ratione obligat^{ur} apud quascunq^{ue} personas, aut obicunq^{ue} locos
in Suedia